

Zeitschrift: Der Traktor : schweizerische Zeitschrift für motorisiertes Landmaschinenwesen = Le tracteur : organe suisse pour le matériel de culture mécanique

Herausgeber: Schweizerischer Traktorverband

Band: 17 (1955)

Heft: 12

Rubrik: Stecker

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

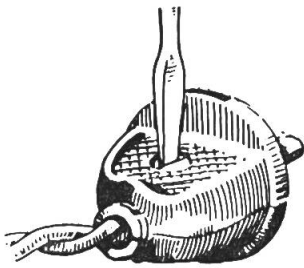
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.05.2025

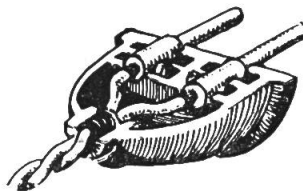
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Wenn die Kabelanschlüsse im Stecker schadhaft geworden sind, so wird das Kabel gekürzt und der Anschluss neu durchgeführt.

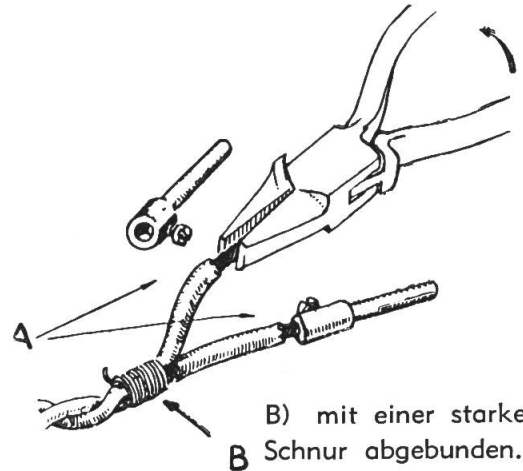
Lichtstecker



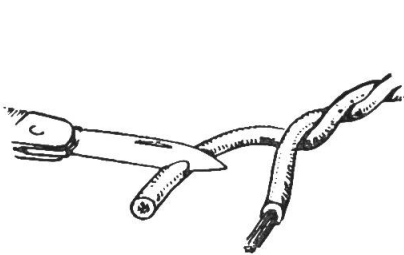
Das Gehäuse kann nach lösen einer Schraube in 2 Teile zerlegt werden.



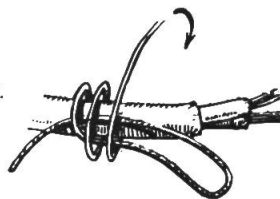
A) Beide Enden werden gleich lang abisoliert, die Drahtlitzen zusammenge-
dreht.



B) mit einer starken Schnur abgebunden.



Abisolieren durch schrägen Einschnitt in die Isolierschicht. Kabelenden blankschaben!



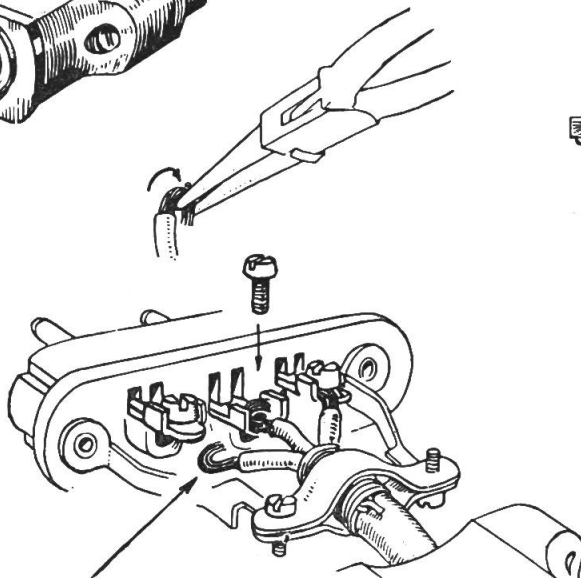
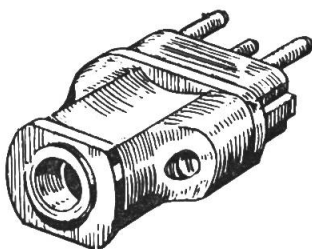
Der Anfang der Schnur wird zuerst in einer Schleife auf die Stelle gelegt, die umwickelt werden soll.



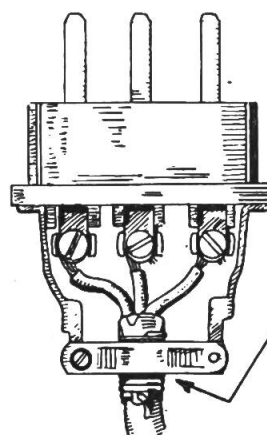
Das Ende wird zuletzt durch die Schleife gesteckt und mit dieser unter der Wicklung durchgezogen.



Kraftstecker



Das Drahtende wird nach rechts zusammengebogen, damit es beim Festziehen der Schraube mit eingebogen wird.



Die Umwicklung muss so stark sein, dass das Kabel im Klemmbügel festsitzt.



Eine links eingedrehte Oese öffnet sich beim Festziehen der Schraube.